Register your product and get support at 注册并从以下网址得到更多产品信息支持

www.philips.com/welcome

HD4744



ZH-CN 用户手册



重要信息

使用产品之前,请仔细阅读本使用说明书,并妥善保管以备日后参考。

危险

• 切勿将电饭煲的煲身浸入水中, 也不能在水龙头下冲洗。

警告

- 在将产品连接电源之前,请先检查产品所标电压与当地的供电电压是否相符。
- 产品只能使用带接地线的电源插座。务必确保插头牢固插到电源插座上。
- 如果电源软线损坏,为避免危险,必须由制造厂或其维修部或类似的专职人员来更换。
- 本产品不打算由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人(包括儿童)使用,除非有负责他们安全的人对他们使用本产品进行监督或指导。
- 应照看好儿童,确保他们不玩耍该产品。
- 将电源线放在儿童无法接触不到的地方。不要将电源线悬挂在放置产品支架的桌子或工作台的边缘上。
- 将插头接入电源插座之前,应确保加热元件、温度传感器和内锅外侧是洁净、干燥的。
- 请勿用浸湿的手插接产品插头或按控制面板上的任何按钮。
- 切勿将本产品连接至外部定时器,以免发生危险。

警告

- 切勿使用由其它制造商生产的,或未经飞利浦特别推荐的任何附件或部件。如果使用此 类附件或部件,您的保修将失效。
- 切勿将产品暴露在高温之下,也不要将电饭煲放在正在工作或仍然发热的炉具或炊具上。
- 切勿将产品直接曝晒干阳光下。
- 将本产品放在稳固、水平且平坦的表面。
- 将插头插到电源插座并打开之前,务必将内锅放到产品内。
- 不要将内锅直接放在火上煮饭。
- 如果内锅已变形, 请勿使用。
- 产品在使用时,表面会变得很热。只能触碰控制面板和开盖按钮。
- 小心煮饭期间从蒸汽孔排出的热蒸汽或在打开盖子时从电饭煲中冒出的热蒸汽。手和脸不要靠近电饭锅、以免蒸汽烫伤。
- 内锅、蒸篮和密封杯在煮饭期间和之后可能变热和变重。
- 煮饭期间,切勿提起及移动电饭煲。
- 请不要超出内锅中标注的最高水位标示,以免溢水。
- 切勿在煮饭、保温或重新热饭时将烹饪器具放入锅中。
- 仅使用随附的烹饪器具。不要使用尖利的器具。
- 不要在明火上使用电饭煲随附的烹饪器具。

- 为免刮擦,建议您不要烹饪含虾蟹和贝类的食材。烹饪前去掉坚壳。
- 切勿将金属物体或异物插入蒸汽孔。
- 不要将磁性物质放在盖上。不要在靠近磁性物质的地方使用本产品。
- 一定要先让产品冷却,才能进行清洁或移动。
- 每次使用后应清洁产品。请勿在洗碗机中清洗本产品。
- 如果长时间不用,务必拔掉产品插头。
- 本产品仅打算用干家用及类似用途,如:
 - → 商店、办公场所及其它工作环境的厨房;
 - → 农庄;
 - → 由旅店、旅馆及其它住宿型环境中的客人使用;
 - → 提供住宿和早餐的场所。
- 对本产品使用不当,或者将其用于专业、半专业用途,或者没有根据本用户手册中的说明进行使用,此类情况下保修将失效,飞利浦对此类损坏概不负责。

电磁场 (EMF)

本产品符合与电磁场 (EMF) 相关的所有标准。目前的科学依据证明,如果正确使用并根据本用户手册中的说明进行操作,则本产品是安全的。

电源故障备份功能

本产品具有备份功能,能够记住产品发生故障前的状态,前提是电源在两个小时内恢复。如果在烹饪期间发生电源故障,在电源恢复时,烹饪时间倒计时将从其断电时的时间点继续。如果电源故障超过两个小时,且在烹饪期间发生故障,则在电源恢复时按"取消"键,产品将自动重置为待机模式。打开电饭煲,取出其里面装的东西,从头再煮一遍。

如果在发生电源故障时您已设置定时器,而预设煮饭过程尚未开始,则此过程将在电源恢复时开始,前提是在12小时之内恢复供电。

环境

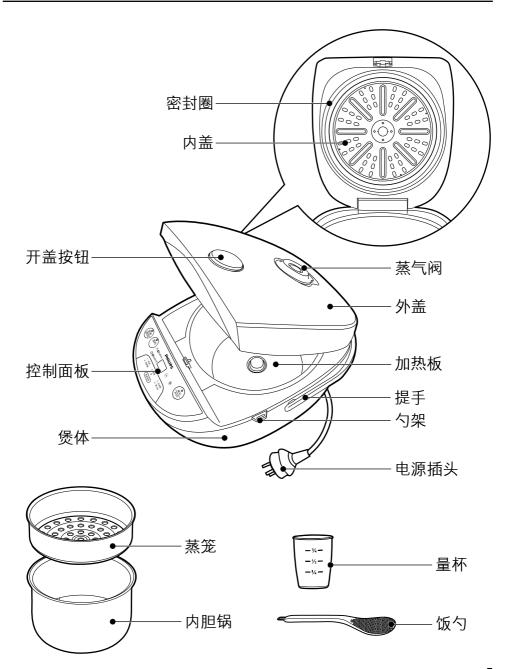


弃置产品时,请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起,应将其交给政府指定的回收中心。 这样做有利于环保。

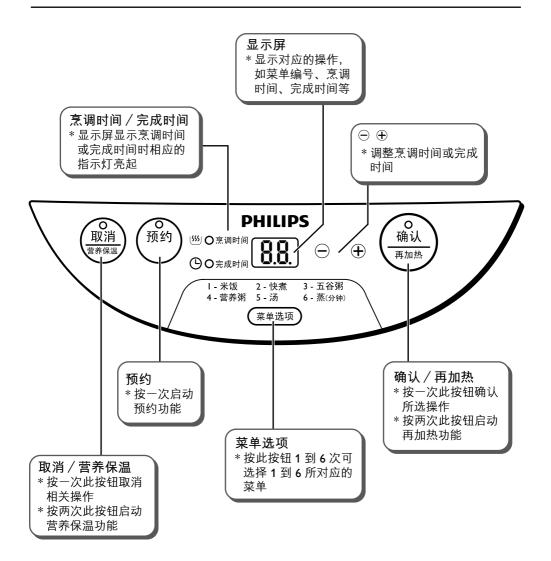
保修和服务

如果您需要服务或详细信息,或有任何问题,请访问飞利浦网站 www.philips.com。您也可以与您所在地的飞利浦客户服务中心联系(您可以从保修卡中找到电话号码)。如果您所在的国家/地区没有飞利浦客户服务中心,请向当地的飞利浦经销商求助。

产品总览



控制面板



第一次使用

- 把所有附件从内锅内取出。
- 2 用软布擦拭煲体。
- 3 使用"蒸"功能去除内锅里、内盖上的异味。
 - 在内锅里注入半锅清水, 关上外盖后连接电源
 - 重复按"菜单选项"键选择蒸功能
 - 烹调时间亮起,"确认"键指示灯闪烁,按"+"/"-"键调整 蒸煮时间。
 - •按"确认"键,"蒸"功能开始
 - •蜂鸣器响后按"取消"键
 - 等锅冷却以后,将水倒掉
- 4 用海棉块和洗洁精清洗所有附件,然后用软布擦干。



:此符号表示指示灯亮

一:此符号表示数字或指示灯闪动

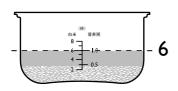
米饭、快煮

1 用附赠的量杯量米



- ☆一量杯大约为 180 ml。
- ☆一次可煮2到8杯米。
- ☆一般来说,一杯米可煮出两碗饭。

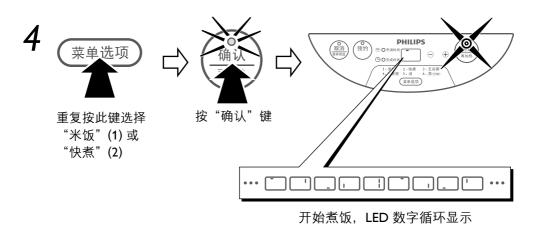
2 洗米后加水



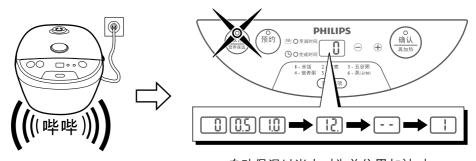
- ☆ 请不要用内锅直接洗米,以免刮伤 不粘层后减短内锅的使用寿命。
- ☆ 根据米量来选择并加水到相应的水位线。

例: 煮 6 杯米量时,加水至米饭水位刻度 6 处。

米饭、快煮(壞)



5 煮饭完成后蜂鸣器响,自动进入保温状态。



自动保温以半小时为单位累加计时,可持续 12 小时。之后蜂鸣器一声长响,自动保温结束

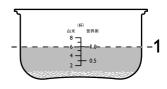
6 按"取消"键停止保温, 拔下电源插头。

煮饭时间	(参考)
米饭	约 35-45 分钟
快煮	约 25-40 分钟

五谷粥、营养粥

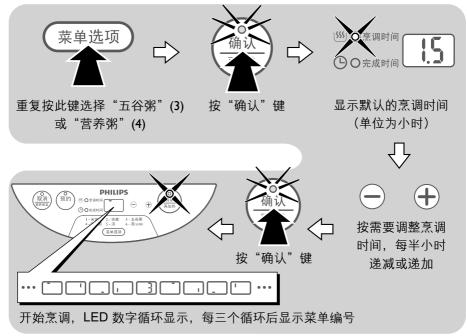
1 将准备好的食材放入内锅,根据水位线加水。

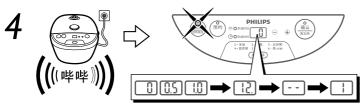
☆ 烹煮一般白米粥可以选择 "营养粥"菜单。



例:煮1杯米量时,加水至粥水位刻度1处

将内锅外表面擦干后放入煲体内。

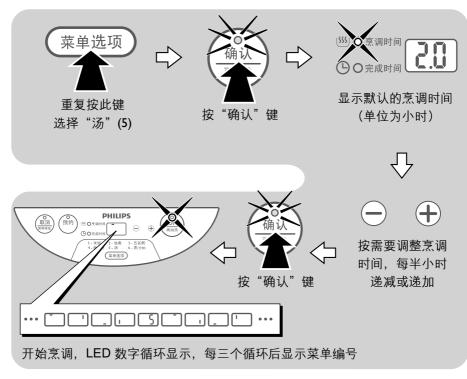


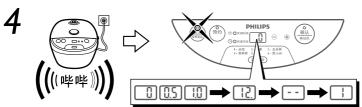


自动保温以半小时为 单位累加计时,可持 续 12 小时。之后蜂 鸣器一声长响,自动 保温结束。

5 按"取消"键停止保温,拔下电源插头。

- 1 将准备好的食材放入内锅、根据需要加水。 搅拌均匀。
- 2 将内锅外表面擦干后放入煲体内。



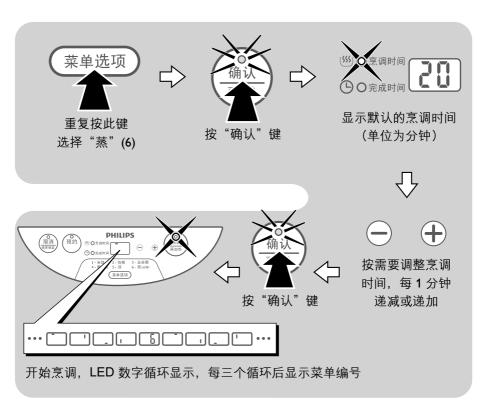


自动保温以半小时为 单位累加计时,可持 续 12 小时。之后蜂 鸣器一声长响,自动 保温结束。

5 按"取消"键停止保温,拔下电源插头。

- 1 注入 5 量杯清水到内锅(可根据需要调整水量)。
- $oldsymbol{2}$ 将蒸笼放置到内锅里。
- 3 把食材放到蒸笼上,合上外盖。

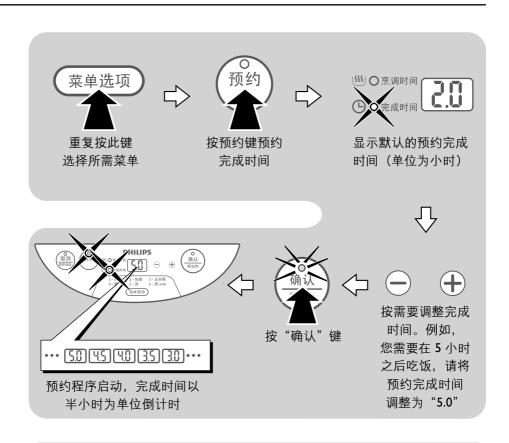
4



5 烹调完成后蜂鸣器响。

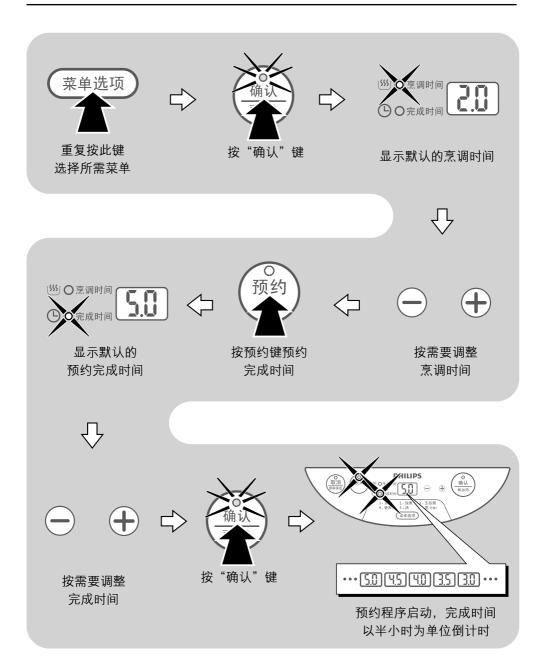
☆ "蒸"没有自动保温功能。如需保温,连续按"取消"键两次。

预约烹调 — 米饭



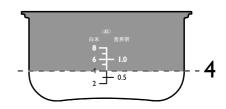
☆ 当预约完成时间倒数至烹调所需时间时, 自动开始烹调。

预约烹调 — 汤、粥



1 用饭勺将冷饭翻松并平铺在内锅里



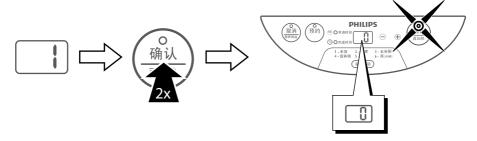


为确保米饭能热透,请放入 低于米饭水位线 4 的冷饭

2 根据米量倒入适量的水

☆ 例如:要加热达到米饭水位线 4 的冷饭,可加入 3/4 量杯的水。

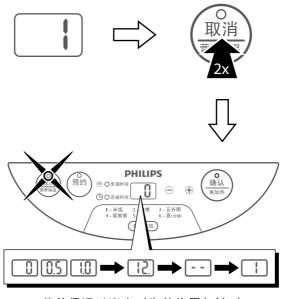
3 在空闲模式下 LED 显示为"1",连按两次 "确认"键开始加热



开始加热, LED 显示"0"

4 热饭完成后蜂鸣器响,自动进入保温状态

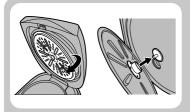
1 在空闲模式下 — LED 显示为"1",连按两次 "取消"开始"营养保温"功能



营养保温以半小时为单位累加计时

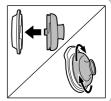
2 营养保温可持续 12 小时。之后蜂鸣器一声长响,营养保温结束。

使用后清洁











外盖内侧、本体内侧:

用拧干水分的湿毛巾擦拭,特别是黏附在 外盖内侧的黏糊和饭粒之类,一定要拿住 外盖擦拭干净。



外盖表面、本体外侧(包括操作 面板):

用软布沾上肥皂水, 拧干后擦拭。但操作 面板只能用软干布擦拭。(开关按钮周围 有黏附米粒等一定要清除干净。)



加热板:

表面污垢,用抹布沾上温水,拧干后擦拭。 如果上面有饭粒等黏附物时,用湿布擦拭。 用竹签去除缝隙中的米粒和异物。



内锅、蒸笼、内盖、饭勺、蒸气阀: 用热水或水浸泡后,用海绵块清洗。

故障种类和处理方法

如果在使用本电饭煲时遇到问题,请在申请服务之前检查以下事项。 如果无法解决问题,请联系您所在国家/地区的飞利浦服务中心。

问题	可能的原因	解决方法
按钮上的指示灯不亮。	接触不良。	检查是否已将电源线正确连接至 电饭煲,插头是否已在电源插座 中插牢。
	指示灯有故障。	请将本产品送往当地的飞利浦经销商,或经飞利浦授权的客户服务中心。
显示屏不能工作。	电饭煲未连接至电源。	断电时,电源故障备份功能不工作,并且显示屏不起作用。
	为显示屏供电的电池已耗尽。	请将产品送往飞利浦经销商处或 飞利浦授权的服务中心, 让其为 您更换电池。
饭没煮好。	加水不足。	将水加到内锅的相应水位标示。
	煮饭过程未启动。	您未按下"确认"按钮。
	内锅与加热元件接触不良。	确保加热元件以及内锅外部没有杂物黏附,再打开电饭煲。
	加热元件损坏或内锅变形。	请将电饭煲送往当地的飞利浦经销商,或经飞利浦授权的客户服务中心。
电饭煲没有自动切换至 保温模式。	您正在使用"蒸"菜单。	自动保温模式仅适用于其他 5 个菜单。
	温度控制有故障。	请将本产品送往当地的飞利浦经销商,或经飞利浦授权的客户服务中心。
饭煮糊了。	大米未洗干净。	请漂洗大米,直至水变清。

问题	可能的原因	解决方法
煮饭时,产品中有水溢出。	米饭加水太多。	确保根据所倒入白米的杯数和类型,依照刻在内锅上的相应水位标记加入适量的水。确保水不超过水位标示上的另一个水位,否则可能导致产品在烹饪期间溢出。
米饭在煮好后味道不 好闻。	内锅没有清洗干净,上一次烹饪 的剩余物影响了米饭质量。	请用一些清洁剂和温水清洗 内锅。
		烹饪后,确保蒸汽孔帽、内盖和内锅彻底干净。
无法进入所需的烹饪 功能。	尚未按 "菜单选项" 按钮。	重复按"菜单选项"按钮,进入 所需菜单功能,如 LED 指示灯 所示。
显示屏上出现错误 消息 E5。	烹饪过程中或保温模 式期间出现电源故障 超过 2 小时。	恢复供电后,按取消按钮重置产品。

菜谱

五谷粥

材料	时间
随意搭配的杂粮: 165克 加水至内锅"白米"水位线"4"的位置	1.5 小时
随意搭配的杂粮: 330克 加水至内锅"白米"水位线"7"的位置	4 小时

营养粥

材料	时间
白米: ½ 杯 加水至内锅 "粥" 水位线 "0.5" 的位置 南瓜: 80 克	2 小时

步骤:

- 1. 将南瓜煮软捣碎备用。
- 2. 将白米在室温下浸泡 30 分钟, 然后倒掉浸泡的水。
- 3. 将浸泡好的米和清水倒入内锅,盖上锅盖启动营养粥选项。
- 4. 烹调结束之前的十分钟将南瓜加入内锅, 充分搅拌后盖上锅盖。

PHILIPS

产品 : 飞利浦电饭锅 型号 : HD4744 额定电压 : 220V~ 额定频率 : 50Hz 额定输入功率: 790W

容量 : 4.0L 生产日期 : 请见产品底部

产地 : 中国

珠海经济特区飞利浦家庭电器有限公司 中国珠海市三灶镇琴石工业区

邮政编码: 519040 全国顾客服务热线: 4008 800 008

本产品根据国标GB4706.1-2005,GB4706.19-2008, GB4343.1-2009及GB17625.1-2003制造

> 请妥善保管本使用说明书 发行日期: 2011/6/23



